



Corbion

จรรยาบรรณทางธุรกิจของ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ

กลุ่มบริษัทคอร์เบียนมีจุดมุ่งหมายในการพัฒนาคุณภาพชีวิตทั้งของผู้คนในปัจจุบันและในอนาคต เราดำเนินธุรกิจโดยมีจุดมุ่งหมายเพื่อตอบสนองความต้องการของโลกที่เปลี่ยนแปลงอยู่ตลอดเวลาและเพื่อให้โลกน่าอยู่ขึ้น นี่คือนิยามของธุรกิจของเราซึ่งดำเนินอย่างต่อเนื่อง เรามุ่งมั่นบรรลุผลโดยไม่เพียงแต่ใช้ความเชี่ยวชาญในเทคโนโลยีฐานชีวภาพซึ่งสามารถตอบโจทย์ความต้องการของมนุษย์ แต่เรายังยึดมั่นในจริยธรรมทางธุรกิจ

จุดมุ่งหมายของคอร์เบียนสะท้อนให้เห็นในวิสัยทัศน์ของบริษัท นั่นคือการเป็นผู้นำนวัตกรรมแห่งความยั่งยืนสำหรับภาคการผลิตอื่นและผู้เกี่ยวข้อง ความเชี่ยวชาญของเราจากการออกแบบทางวิทยาศาสตร์ซึ่งขับเคลื่อนด้วยพลังแห่งธรรมชาติและ ความทุ่มเทแรงกายแรงใจของพนักงาน พันธกิจของคอร์เบียนคือการบรรลุถึงวิสัยทัศน์ดังกล่าว ซึ่งเราสามารถทำได้ด้วยการสร้างสรรค์คุณค่าสู่มือลูกค้าด้วยทางเลือกที่กล้าหาญด้วยความใส่ใจ และส่งมอบทางเลือกนวัตกรรมที่หลากหลายแต่ลงตัวให้แก่คุณ ธุรกิจ การบรรลุพันธกิจของเราอยู่ภายใต้กรอบจริยธรรมและสอดคล้องกับค่านิยมของบริษัท อันได้แก่ ความใส่ใจ (care), ความมีใจกล้า (courage), ความร่วมแรงร่วมใจ (collaboration) และความทุ่มเทใจ (commitment)

ในการบรรลุถึงวิสัยทัศน์ เรายุบรวมมือกับผู้มีส่วนได้ส่วนเสีย (stakeholders) ซึ่งรวมถึงผู้จัดหาวัตถุดิบและผู้ให้บริการ (suppliers) ในฐานะองค์กรที่คำนึงถึงความก้าวหน้าอย่างยั่งยืน กลุ่มบริษัทคอร์เบียนคาดหวังให้ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการของเรายึดมั่นต่ออุดมการณ์ในทำนองเดียวกันในด้านความรับผิดชอบต่อสังคมและสิ่งแวดล้อม ทั้งนี้เพื่อให้บรรลุถึงมาตรฐานตามหลักจรรยาบรรณของผู้จัดหาวัตถุดิบและบริการของคอร์เบียน (Corbion supplier code) ซึ่งตั้งอยู่บนหลักการของสนธิสัญญาสากล ได้แก่ องค์กรเพื่อความร่วมมือทางเศรษฐกิจและการพัฒนาของบรรษัทข้ามชาติ (OECD Guidelines for Multinational Enterprises) และอนุสัญญาพื้นฐานแปดประการที่กำหนดโดยองค์การระหว่างประเทศว่าด้วยสิทธิและกฎขั้นพื้นฐานในการทำงาน (ILO eight fundamental conventions)



► การลงนามรับทราบ

ขอความกรุณาให้ท่านลงนามในเอกสารฉบับนี้และส่งคืนที่ตัวแทนของแผนกจัดซื้อจัดจ้างของบริษัทคอร์เบียน ท่านอาจแสดงจรรยาบรรณทางธุรกิจและนโยบายของบริษัทท่านเอง ซึ่งสอดคล้องกับจรรยาบรรณของเรา หากท่านไม่สามารถลงนามในหลักจรรยาบรรณฉบับนี้ได้ กรุณาแจ้งให้ทางบริษัทฯ รับทราบ

คอร์เบียนอาจดำเนินการตรวจสอบความสอดคล้องกับจรรยาบรรณทางธุรกิจของผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการด้วยการให้ประเมินตนเอง (self-assessments) ให้บุคคลที่สามเข้าทำการตรวจประเมินและรับรอง หรือเข้าทำการตรวจประเมินที่บริษัทโดยตรง และจะดำเนินการแก้ไขในกรณีที่พบข้อปฏิบัติหรือเหตุการณ์ที่ไม่สอดคล้อง



Corbion

จรรยาบรรณทางธุรกิจของผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ

1. จริยธรรมทางธุรกิจ

- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ ต้องปฏิบัติตามกฎหมายในประเทศรวมทั้งกฎระเบียบในท้องถิ่น
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะต้องไม่เกี่ยวข้องกับการรับสินบนหรือคอร์รัปชัน การดำเนินธุรกรรมใดๆ ต้องเป็นไปด้วยความซื่อสัตย์สุจริต
- ▶ การประกอบธุรกรรมใดๆ กับกลุ่มบริษัทคอร์เบียนจะต้องมีการบันทึกบัญชีไว้อย่างครบถ้วนและถูกต้อง และต้องมั่นใจว่าได้ดำเนินการตามกฎหมายและกฎระเบียบในการยื่นงบการเงินและภาษีต่างๆ
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ ต้องรายงานถึงความเป็นไปได้ในกรณีที่เกิดการละเมิดจรรยาบรรณของผู้จัดหาวัตถุดิบและบริการของคอร์เบียน (Corbion supplier code)

2. สิทธิมนุษยชนและการจ้างแรงงาน

- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะต้องไม่ใช่แรงงานเด็กและแรงงานบังคับ
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะต้องไม่เลือกปฏิบัติโดยมีอคติต่อสัญชาติ เชื้อชาติ ศาสนา เพศ อายุ รสนิยมทางเพศ การไร้ความสามารถหรือความพิการ ฯลฯ
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะต้องเคารพต่อสิทธิของพนักงานโดยให้อิสระในการเข้าร่วมสมาคมหรือชุมนุมต่างๆ และมีกระบวนการรับข้อร้องเรียนของพนักงาน
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะปฏิบัติตามหลักการและสิทธิขั้นพื้นฐานของแรงงานในระดับนานาชาติ (ILO)
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะจัดหาและดำเนินการต่างๆ เพื่อสร้างสภาพแวดล้อมในการทำงานที่ปลอดภัยและอำนวยความสะดวกต่อสุขภาพและพละานามัยของพนักงาน ผู้รับเหมา และผู้มาเยือนในพื้นที่ทุกคน
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะจัดสรรค่าแรงและจำนวนชั่วโมงการทำงานที่เหมาะสมตามกฎหมายที่เกี่ยวข้อง สำหรับพนักงานทุกคน โดยจะต้องมั่นใจว่าพนักงานจะได้รับค่าจ้างที่สามารถดำรงชีวิตอยู่ได้ โดยครอบคลุมถึงปัจจัยสี่ (living wage)
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ ต้องจัดหาคู่มือการทำงานที่ชัดเจนแก่พนักงาน โดยอธิบายเกี่ยวกับเงื่อนไขและข้อกำหนดในการจ้างงาน รวมทั้งสิทธิและหน้าที่ของพนักงาน

- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ มีการดำเนินการป้องกันและบรรเทาผลกระทบทั้งด้านสังคมและสิ่งแวดล้อมที่อาจเกิดขึ้นกับชุมชน

3. สิ่งแวดล้อม

- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะดำเนินงานตามกฎหมายด้านสิ่งแวดล้อมและต้องจัดการให้มีใบอนุญาตให้ครบถ้วนตามกฎหมาย
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะพยายามพัฒนาศักยภาพอย่างต่อเนื่องในการดำเนินงานที่เกี่ยวข้องกับสิ่งแวดล้อม ทั้งนี้ด้วยการลดการใช้วัตถุดิบ ลดการใช้พลังงานและน้ำ รวมทั้งลดการปล่อยมลพิษทางอากาศ น้ำและดิน ต้องดำเนินการลดของเสียและขยะซึ่งรวมถึงเศษอาหารและการใช้พื้นที่ฝังกลบ จะต้องดำเนินการลดการปลดปล่อยก๊าซเรือนกระจกและลดการสร้างผลกระทบต่อความหลากหลายทางชีวภาพ
- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะเปิดเผยข้อมูลในด้านความปลอดภัยและสิ่งแวดล้อม เกี่ยวกับผลิตภัณฑ์และกระบวนการผลิตของตน แก่ลูกค้าและผู้เกี่ยวข้อง

4. คุณภาพของผลิตภัณฑ์และความปลอดภัย

- ▶ ผลิตภัณฑ์และบริการทั้งหมดต้องเป็นไปตามเงื่อนไขด้านคุณภาพและความปลอดภัยของคอร์เบียน

5. ทรัพย์สินทางปัญญา

- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะต้องปกป้องข้อมูลที่เป็นความลับของกลุ่มบริษัทคอร์เบียนและพันธมิตรทางธุรกิจที่เกี่ยวข้อง

6. การจัดซื้อจัดจ้างด้วยความรับผิดชอบ

- ▶ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ จะต้องดำเนินการเพื่อให้ค่านิยมและข้อกำหนดที่กำหนดโดยคอร์เบียน ได้รับการปฏิบัติจากผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการของตนอีกทอดหนึ่งด้วย



Corbion

จรรยาบรรณทางธุรกิจของ ผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ

ผู้ลงนามในฐานะผู้มีอำนาจลงนามของบริษัท ยืนยันว่าจะปฏิบัติตาม
มาตรฐานและหลักจรรยาบรรณ ดังที่ระบุมาข้างต้นทุกประการ

บริษัท:

ชื่อ:

ตำแหน่ง:

วันที่:

ลายเซ็น:

อ้างอิง

OECD Guidelines for multinational enterprises

(<http://www.oecd.org/corporate/mne/>)

International Labor Standards

<https://www.ilo.org/global/standards/introduction-to-international-labour-standards/lang--en/index.htm>

ที่มาของเนื้อหา: Sustainability Department

ผู้ติดต่อ: Senior Director Sustainability

อนุมัติโดย: VP Procurement

มีผลบังคับใช้ตั้งแต่: ธันวาคม 2561

เวอร์ชัน: 3.0

หลักจรรยาบรรณฉบับนี้ใช้แทนหลักจรรยาบรรณ
ของผู้จัดหาวัตถุดิบ/บริการ (Supplier Code) ที่มี
ผลบังคับใช้ในเดือนตุลาคมปี 2558

ฉบับแปล: หลักจรรยาบรรณฉบับนี้เผยแพร่เป็น
ภาษาอังกฤษและภาษาอื่นๆ โดยภาษาอังกฤษคือ
ต้นฉบับแรก